# Motoneta (guentsuki), Bicicleta

# Registro, anulación, etc. de motoneta (guentsuki)

Cuando compra, anula o enajena la motocicleta con una cilindrada menos de 125 cc. o cambia su propietario, debe registrar en la Municipalidad. Proceda al trámite correspondiente en la ventanilla.

#### Informaciones:

Zeimu kanri- ka (Div. de Administración de Impuestos) de la Municipalidad de Nishinomiya 0798-35-3209

## Motoneta (guentsuki) con una cilindrada menos de 50 cc / Bicicleta

Por fundamento, debe transitar por el lado izquierdo del camino. Antes de manejar, debe chequear los frenos para evitar accidente. Además, manejar sin encender la luz en la noche, subir dos personas, manejar ebrio, etc. es contra la Ley de Tráfico.

Información: División de Medidas de Seguridad Vial de la Municipalidad de Nishinomiya 0798-35-3806

## Bohan toroku (Registro antirrobo para bicicletas)

En caso de robarse la bicicleta, el registro antirrobo para bicicletas servirá como "certificado de bicicleta" para buscarla.

Cuando compre una bicicleta, debe averiguar y hacer el registro en el lugar donde se compra la bicicleta.

# Hochi kinshi kuiki (Área prohibido para dejar bicicleta)

Si deja su bicicleta o motocicleta dentro del área prohibido de estacionar como en frente a las estaciones (hay señales indicativas), será retirada y se llevará al lugar de depósito. Por favor, estacione su bicicleta y demás medios de transporte en las zonas designadas para su efecto.

En caso de que su bicicleta o motocicleta sea retirada, deberá ir a recojerla dentro de un mes al lugar de depósito. Debe pagar una suma por el depósito. Debe cumplir las leyes de estacionamientos.

### Informaciones:

División de Contramedida de Bicicletas de la Municipalidad de Nishinomiya (Nishinomiya Shiyakusho, Jitentensha Taisaku-ka) 0798-35-3807

Nota Para más detalles, infórmese por intermedio de una persona que entienda el idioma japonés.